



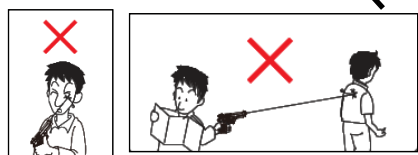
Use safety glasses/Use gafas de protección/Utilisez lunettes de protection/ Usare occhiali di protezione.



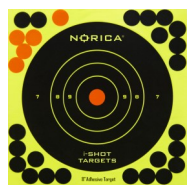
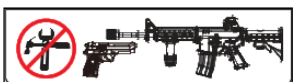
Transport in locked case, unloaded, with no Co2 and separate from ammunition/Transportar en bolsa o maleta, descargada, sin Co2 y separada de la munición/Transporter l'arme dans une housse ou mallette, déchargée, sans Co2 et séparée des munitions/Transportare in una malletta o borsa sportiva, scarica, senza Co2 e separata della munizione.



Never aim at people, animals or yourself. Brandishing this gun in public may be a crime/Nunca apunte a personas ni animales ni a usted mismo. Mostrarla en público puede constituir un delito/Ne visez jamais en direction à personnes, animaux ou vous même. Montrer l'arme au public peut être considéré un crime/Mai puntare a persone, animali o se stesso. Mostrare l'arma in pubblico può costituire un reato.



Disassembling or modifying this gun may cause malfunction making it unsafe to use as well as voiding your warranty/El desmontaje o modificación de este arma puede comportar un mal funcionamiento y hacerla peligrosa además de comportar la pérdida de la garantía./ Le démontage ou la modification de cette arme peuvent entrainer un dysfonctionnement, la rendre dangereuse et ont pour conséquence la perte de la garantie/L'smantellamento o modifica di quest'arma può causare un malfunzionamento, la rendere non-sicura e comportare la perdita della garanzia.



REACTIVE I-SHOT TARGETS



PAPER TARGETS



CONIC PELLET TRAP



FLAT PELLET TRAP

CONVENIENT ACCESSORIES—ACCESORIOS PRÁCTICOS—ACCESSOIRES PRACTIQUES—ACCESSORI UTILI

# NORICA



FOLLOW NORICA ON

EIBAR AIRGUN TRADING COMPANY S.L.  
POL. PAGATZA, 2D  
20690 ELGETA, GUIPÚZCOA,  
SPAIN  
WWW.NORICA.ES

During the legal warranty period, which begins on the date of purchase, Eibar Airgun Trading Company S.L. will repair or replace your weapon provided the defect was not caused by you. Return your weapon to an authorized dealer or distributor along with a description of the problem and proof of purchase.

La empresa Eibar Airgun Trading Company S.L. se responsabiliza de reparar o sustituir su producto en el plazo legalmente fijado a partir de la fecha de compra, siempre que el defecto no sea responsabilidad del propio usuario. Entregue el arma a un comerciante autorizado o distribuidor, describa el problema y adjunte el comprobante de compra.

La société Eibar Airgun Trading Company S.L. s'engage à réparer ou à remplacer votre arme durant une période déterminée légalement à compter de la date d'achat, à condition que vous ne soyez pas responsable du défaut. Pour cela, remettez l'arme à un revendeur ou distributeur autorisé, décrivez-lui le problème et joignez le justificatif d'achat.

Entro il periodo fissato per la legislazione dalla data di acquisto, la ditta Eibar Airgun Trading Company S.L. procederà alla riparazione o sostituzione dell'arma, a condizione che il difetto non sia imputabile all'utilizzatore. Affidate l'arma ad un rivenditore o distributore autorizzato, descrivete il problema e consegnate la prova di acquisto.

# NORICA N.A.C. 1911

Owners Manual /Manual de Instrucciones / Mode d'emploi/ Istruzione per l'uso

Pellets/Balines/Plombs/Pallini: 4.5mm (.177) WADCUTTER/MATCH/TÊTE PLATE/TESTA PIANA

Use 12g Co2 Capsules ONLY



Safety/Seguro/Sécurité/Sicurezza



Read FULL manual before use  
Lea TODO el manual antes de usar producto  
Lisez le manuel COMPLETEMENT avant d'user le produit  
Leggere COMPLETEMENTE l'istruzione prima di usare il prodotto

HIGH QUALITY  
MADE IN GERMANY  
RIFLED BARREL / CAÑÓN ESTRIBADO /  
CANNON RAYÉ / CANNA RIGATTA

Magazine release/Liberador  
del cargador/Arrêteur du chargeur/  
Pulsante del caricatore



Magazine/  
Cargador/



Rotary magazine/  
Cargador rotativo/



Hex Key & Pellet tool /  
Llave Allen y Varilla / Clé

THIS IS NOT A TOY-MISUSE MAY CAUSE FATAL INJURY-FOR ADULTS ONLY-KEEP AWAY FROM CHILDREN-KEEP ALWAYS SAFETY ENGAGED EXCEPT FOR SHOOTING-KEEP FINGER AWAY FROM TRIGGER UNLESS READY TO SHOOT.  
NO ES UN JUGUETE-UN USO IRRESPONSABLE PUEDE RESULTAR FATAL-SÓLO PARA ADULTOS-MANTENGA EL SEGURO ACTIVADO SIEMPRE QUE MANIPULE EL ARMA-MANTEGA EL DEDO ALEJADO DEL GATILLO SALVO PARA DISPARAR.

CECI N'EST PAS UN JOUET-UNE MAUVAISE UTILISATION PEUT CAUSER DES BLESSURES GRAVES-POUR ADULTES SEULEMENT- GARDEZ HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS-ACTIVEZ LA SÉCURITÉ TOUJOURS EXCEPTE QUE POUR TIRER-NE PLACEZ PAS VOS DOIGTS SUR LA DÉTENTE QU'AU MOMENT DE TIRER.

NON É UN GIOCATTOLO-UN USO IMPROPRIO PUÓ CAUSARE FERITE GRAVI-SOLO PER ADULTI-TENERE FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI-LA SICUREZZA DEVE ESSERE SEMPRE ATTIVATA TRANE AL MOMENTO DI SPARARE-TENERE LE

CO2 CAPSULES WILL EXPLODE OVER 48°C (122°F). NEVER PIERCE THEM OR EXPOSE THEM TO FLAMES. STORE THEM IN COOL PLACE.

KEEP HANDS AND FACE AWAY FROM ESCAPING CO2 GAS. IT CAN CAUSE FROSTBITE.

REMOVE THE CO2 CAPSULE WHEN SHOOTING SESSION IS FINISHED, IT HELPS PROTECTING THE VALVE AND O-RINGS.

NO EXPONGA NI ALMACENE LAS BOMBONAS DE CO2 A TEMPERATURAS SUPERIORES A LOS 48°C (122° F) NI AL FUEGO. PUEDEN EXPLOTAR.

MANTENGA MANOS Y CARA ALEJADAS DEL CO2 EXPULSADO POR LA CÁPSULA, PUEDE CAUSAR DAÑOS EN PIEL Y OJOS.

RETIRE LA CÁPSULA DE CO2 UNA VEZ ACABADA LA SESIÓN DE TIRO, DE ESTA FORMA SE PROTEGEN VÁLVULA Y JUNTAS.

LES CAPSULES CO2 PEUVENT EXPLOSER AU-DESSUS DES 48°C.NE LES PERCEZ PAS, NE LE BRÛLEZ PAS. LES ENTREPOSEZ DANS UN MILIEU FRAICHE.

NE PAS APPROCHER LES MAINS NI LE VISAGE AU GAZ CO2, IL PEUT CAUSER DES BRÛLURES CUTANÉES.

ENLEVEZ LA CAPSULE CO2 UNE FOIS TERMINÉE LA SESSION DE TIR, DE CETTE FAÇON LA SOUPE SERA PAS ENDOMAGÉE.

LE CAPSULE DI CO2 POSSONO ESPLODERE A TEMPERATURE SUPERIORE AI 48°C. NON ESPORRE LE CAPSULE A FONTI DI CALORI NE AL FUOCO. INMMAGAZZINARE IN LUOGO FRESCO.

TENERE LE MANI E FACCIA ALONTANATE DEL GAS CO2, PUÓ ESSERE PERICOLOSO PER LA PELLE E GLI OCCHI.

RIMUOVERE LA CAPSULA CO2 UNA VOLTA FINITA LA SESSIONE DI TIRO, DI QUESTA FORMA SI PROTEGGONO LA VALVULA E LE GUARNIZIONI.



1. Press button to release magazine / Apretar el botón y liberar el cargador. Appuyez sur l'arrêtoir pour retirer le chargeur. / Premere il pulsante per liberare il caricatore.

1A. Become familiar with the rotary magazine. Check point #3 of this manual before inserting Co2 bottle / Familiarícese con el cargador rotativo. Lea el punto 3 de este manual antes de insertar la botella Co2 / Familiarisez-vous avec le barillet. Lisez le point 3 de ce mode d'emploi avant d'insérer la bouteille Co2 / Familiarizzatevi con il caricatore rotativo. Leggere il punto 3 di queste istruzioni prima d'inserire la capsula Co2.



2. With the hex key unscrew the cap located at the bottom of the magazine. Place Co2 bottle inside magazine. Rapidly turn the cap with the hex key to pierce the Co2 bottle.

Con la llave allen desatornille el tapón ubicado en la parte inferior del cargador. Inserte la cápsula de Co2 con la parte estrecha hacia arriba. Gire rápidamente el tapón con la llave allen hasta perforar la bombona de Co2.

Avec la clé allen dévissez la vis située en-dessous du magazine. Insérez la capsule Co2 à l'intérieur. Revissez la vis avec la clé allen pour percer la capsule Co2.

Con la brugola rimuovere la vite perforante ubicata nella parte inferiore del caricatore. Inserire la capsula Co2 all'interno del caricatore. Girare la vite perforante verso l'alto con la brugola finché la capsula Co2 venga perforata.

3. Push the rotary pellet magazine to retrieve it from the magazine. For an easier removal of the pellet rotary magazine push the follower down.

Empuje el cargador rotativo para retirarlo del cargador. Para facilitar esta tarea empuje hacia abajo la pestaña señalada,

Poussez le chargeur barillet pour les plombs et le retirer. Tirez en bas la languette pour faciliter l'action.

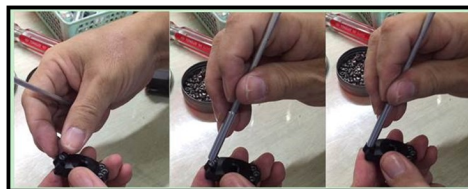
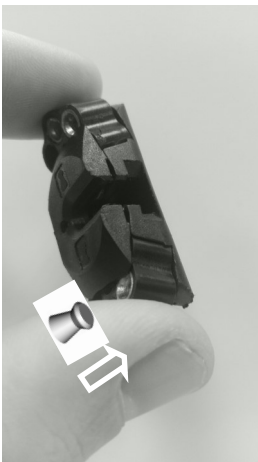
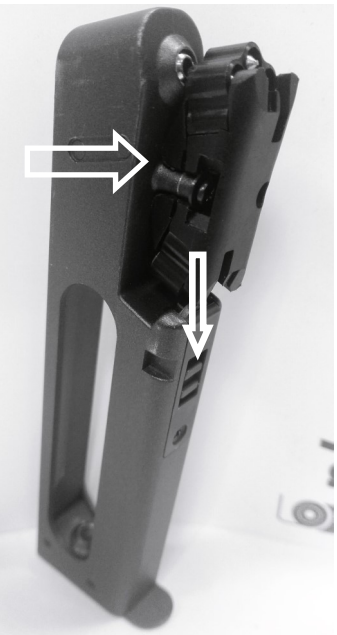
Spingere il caricatore rotativo per pallini e ritirarlo del caricatore. Per facilitare il proceso portare la languetta verso il basso.

4. Load the pellets in the rotary magazine as shown in the picture. Head of the pellet should be oriented towards the flat side of the rotary magazine set. Insert back the rotary magazine.

Cargue los balines en el cargador rotativo como muestra la fotografía. La cabeza de los balines tiene que estar orientada hacia la parte plana de la pieza. Inserte de nuevo el cargador rotativo en su posición.

Chargez les plombs dans le barillet comme montré à la photographie. La tête des plombs doivent être orientés vers la partie plate du barillet. Insérez à nouveau le barillet.

Caricare i pallini nel caricatore rotativo come mostra la fotografia. La testa del pallino deve essere orientata verso la parte piana del caricatore rotativo. Posizionare il caricatore rotativo nell'caricatore.



5. You may use the supplied pellet tool for correctly loading each pellet. In case of pellet being stuck in the barrel insert the tool through the barrel and push it backwards, then release magazine.

Puede usar la varilla para asentar cada balín en el cargador rotativo. En caso que un balín quedase atascado en el cañón introduzca la varilla por el cañón, empuje el balín y retire el cargador.

Vous pouvez utiliser l'outil fourni pour chargez correctement les plombs. Si une obstruction du canon se produisait, insérez l'outil par le canon, poussez le plomb et après rétirer le chargeur.

Lei può usare la bacchetta per caricare correttamente i pallini nel caricatore rotativo. In caso di blocco nel cannone inserire la bacchetta per il cannone, spingere il pallino e liberare il caricatore.



SAFETY ON / SEGURO  
ACTIVADO / SÉCURITÉ  
ACTIVÉE / SICUREZZA  
ATTIVATA



SAFETY OFF / SEGURO  
DESACTIVADO / SÉCURITÉ  
DESACTIVÉE / SICUREZZA  
DISATTIVATA

6. Engage safety and insert the magazine in the pistol until you hear the *click*. Aim, release safety and start shooting.

Active el seguro e inserte el cargador en la pistola hasta que escuche el *click*. Apunte, quite el seguro y dispare.

Activer la sécurité et insérez le chargeur dans le pistolet jusqu'à entendre le *click*. Pointez, désactiver la sécurité et tirez.

Attivare la sicurezza ed inserire il caricatore nella pistola fino a ascoltare il *click*. Puntare, disattivare la sicurezza et tirare.



BALINES RECOMENDADOS / RECOMMENDED PELLETS

PLOMBS CONSEILLÉS / PALLINI CONSIGLIATI



RECOMMENDED  
CO2 / CO2 RECOMEN-  
DADO / CO2 CONSEI-  
LLÉ / CO2 CONSIGLIA-  
TO

CAUTION / ATENCIÓN / ATTENTION / ATTENZIONE 

Strictly follow local airgun laws, is your responsibility/ Always handle the gun as if it was loaded / Never aim people or animals / Choose a proper and safe shooting area/ Never leave your gun unattended when loaded / Use only best quality 4.5mm pellets to avoid jamming/To clear jam remove magazine & insert supplied tool thorough barrel/Avoid dry firing / Do not pull the trigger half way, it may cause jamming.

Siga estrictamente la ley de su país en materia de aire comprimido / Maneje siempre el arma como si estuviera cargada / Nunca apunte a animales ni personas / Elija un lugar adecuado y seguro para disparar / Nunca desatienda su arma cuando esté cargada / Use sólo balines 4.5mm de calidad para evitar atascos / Para solucionar atascos inserte la varilla suplida por el cañón / No dispare en vacío / No apriete el gatillo a medias, puede causar un atasco.

Suivez strictement la loi de votre pays en matière d'armes à air comprimé / Maniez toujours l'arme comme si elle était chargée et mettez toujours la sécurité lors que vous la rangez / Choisissez une zone secure pour vos sessions de tir et vous assurer que personne ne se trouve dans la direction du tir / Ne laissez jamais l'arme chargée sans surveillance / N'utilisez que des plombs 4.5mm haute qualité pour éviter des obstructions / En cas d'obstruction insérez par la bouche du canon la tige fournie / Evitez de tirer au vide / Ne pas appuyer sur la détente à demi-course, ça peut causer une obstruction.

Segua strettamente la legislazione del suo paese in materia d'area compressa / Trattate l'arma sempre come se fosse carica / Mai puntare a persone o animali / Accertatevi prima di sparare della sicurezza del bersaglio e delle sue vicinanze / Non lasciate mai l'arma incustodita / Utilizzare solo pallini 4.5mm di alta qualità per evitare blocchi / In caso di blocco inserire per il cannone la bacchetta fornita / Non sparare a vuoto / Non premere il grilletto a metà percorso, si può causare un blocco